

تابع الجدول السابق

التقديرات المعدلة	الزيادة او(النقصان)	التقديرات المقررة بالقرار ١٧٣٤ باء (الدورة ١٦)	
دولارات الولايات المتحدة			الباب
			٦ - دائرة الزيارات ودائرة المطاعم والخدمت المتصلة بها
٧٥٤٦٠٠٠	٧٩٤٠٠٠	٦٧٥٠٠٠	مجموع اعتمادات الجزء الثاني
٥٠٦٨٤٦٨٠٠	٢٩٣٦٠٠٠	٥٠٣٩١٦٨٠٠	المجموع العام
١٤٠٤٢٦٦٠٠	٣٦٤٦١٠٠	١٤٠٦٢٦٠٠	

الجلسة العامة (٢٠١)
٢٠ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦٢

القرار (١٨٦) (الدورة ١٧)

ميزانية السنة المالية ١٩٦٣

ألف

اعتمادات الميزانية للسنة المالية ١٩٦٣

ان الجمعية العامة ،

تقرر ما يلي للسنة المالية ١٩٦٢ :

١ - ترصد بهذا اعتمادات مجموعها ١٣٠٩١١٠٠٠ دولارا من دولارات الولايات المتحدة للاغراض التالية :

دولارات الولايات المتحدة		الباب
		<u>الامم المتحدة</u>
		<u>الجزء الاول - دورات الجمعية العامة والمجالس واللجان المختلفة ؛ والاجتماعات والمؤتمرات الخاصة</u>
		١ - نفقات سفر الممثلين واطباء اللجان المختلفة والهيئات الفرعية الاخرى
	١٦١٨٥٦٣٠٠	٢ - الاجتماعات والمؤتمرات الخاصة
	٣٦٦٤٥٦٢٠٠	
	٤٦٨٣٠٦٥٠٠	مجموع اعتمادات الجزء الاول
		<u>الجزء الثاني - نفقات الموظفين والمصروفات المتصلة بها</u>
		٣ - المرتبات والاجور
	٤٤٦٤٨٧٦٨٠٠	٤ - النفقات المشتركة الخاصة بالموظفين
	١٠٦١٩٥٦٥٠٠	٥ - نفقات سفر الموظفين
	٢٦٠٢٤٦٢٠٠	٦ - المدفوعات المنصوص عليها في الفقرتين ٢ و ٣ من المرفق الاول من نظام الموظفين الاساسي ؛ الضريبة
	١٠٠٦٠٠٠	
	٥٦٦٨٠٧٦٥٠٠	مجموع اعتمادات الجزء الثاني
		<u>الجزء الثالث - المباني والمعهدات والخدمات المشتركة</u>
		٧ - المباني وتحسين الاماكن
	٤٦٢٧٢٦٠٠٠	٨ - المعدات الدائمة
	٥٠٠٦٠٠٠	٩ - صيانة الامكان وادارتها وتأجيرها
	٣٥٥٦٨٦٢٠٠	١٠ - النفقات العامة
	٣٦٩٨٣٤٨٠٠	

(يتبع)

تابع الجدول السابق

دولارات الولايات المتحدة		الباب
	١٠٤٤٨٣٦٧٥٠	١١ - الطباعة
١٣٦٨٠٧٦٧٥٠		مجموع اعتمادات الجزء الثالث
		<u>الجزء الرابع - النفقات الخاصة</u>
	٤٦٨٤٥٦٠٠٠	١٢ - النفقات الخاصة
٤٦٨٤٥٦٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء الرابع
		<u>الجزء الخامس - البرامج التقنية</u>
	٢٦١٣٥٦٠٠٠	١٣ - الانماء الاقتصادي
	٢٦١٠٥٦٠٠٠	١٤ - النشاطات المتعلقة بالميدان الاجتماعي
	١٤٠٦٠٠٠	١٥ - النشاطات المتعلقة بميدان حقوق الانسان
	١٦٩٤٥٦٠٠٠	١٦ - الادارة العامة
	٧٥٦٠٠٠	١٧ - مراقبة المخدرات
٦٦٤٠٠٦٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء الخامس
		<u>الجزء السادس - البعثات الخاصة والنشاطات المتصلة بها</u>
	٢٦٤٥٣٦٠٠٠	١٨ - البعثات الخاصة
	١٦٤٠٣٦٠٠٠	١٩ - الخدمة السائرة التابعة للأمم المتحدة
٣٦٨٥٦٦٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء السادس
		<u>الجزء السابع - مفوضية الامم المتحدة لشؤون اللاجئين</u>
	٢٦٤٥٠٦٠٠٠	٢٠ - مفوضية الامم المتحدة لشؤون اللاجئين
٢٦٤٥٠٦٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء السابع

(يتبع)

تابع الجدول السابق

دولارات الولايات المتحدة		الباب
		<u>محكمة العدل الدولية</u>
		<u>الجزء الثامن - محكمة العدل الدولية</u>
	٩١٤٦٣٠٠	٢١ - محكمة العدل الدولية
٩١٤٦٣٠٠		مجموع اعتمادات الجزء الثامن
٩٣٦٩١١٦٠٠٠		المجموع العام

٢ - ويخول الامين العام ما يلي :

(أ) ادارة الاعتمادات المرصدة في الابواب ١ و ٣ و ٥ و ١١ للجنة الافيون المركزية الدائمة وهيئة الاشراف على المخدرات ، ومجموعها ١٤٠٠٠٠٠ ، بوصفها وحدة متكاملة ؛

(ب) نقل الاعتمادات بين ابواب الميزانية بعد الحصول على موافقة اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية ؛

٣ - وتدار الاعتمادات المرصدة في الابواب ١ و ٣ و ٤ و ٥ للمجلس المشترك لصندوق معاشات موظفي الامم المتحدة ، وللجنة صندوق معاشات موظفي الامم المتحدة ومجموعها ٢٨٢٠٠٠٠ دولار ، وفقا لاحكام المادة السابعة والعشرين من النظام الاساسي للصندوق المشترك لمعاشات موظفي الامم المتحدة ؛

٤ - وبالإضافة الى الاعتمادات المفتوحة في الفقرة ١ اعلاه ، يعتمد بهذا مبلغ ١٢٠٠٠٠٠ دولار يؤخذ من دخل صندوق الهبات الممنوحة للمكتبة لشراء الكتب والمنشورات الدورية والخرائط

(١) ان المبالغ الواردة في الموفق الخامس من مشروع الامين العام لميزانية السنة المالية ١٩٦٣ (الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة السابعة عشرة ، الملحق رقم ٥ (ج/ع/٥٢٠٥) ص ١٤٢ و ١٤٣) قد زيدت بسبب التغييرات المحدثة في جدول مرتبات موظفي الخدمات العامة وفي تصنيف تسويات مقر العمل في المقر وفي جنيف ، كما اقترتها اللجنة الخامسة في جلساتهم ٩٤١ و ٩٥٨ المعقودتين في ٧ و ٢٨ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٦٢ .

وادوات المكتبة ولغير ذلك من نفقات المكتبة الموجودة في قصر الامم المتحدة مما يتفق مع اغراض الهبات وشروطها -

الجلسة العامة (١٢٠٠)
٢٠ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦٢

بـ

الايادات التقديرية للسنة المالية ١٩٦٣

ان الجمعية العامة ،

تقرر ما يلي للسنة المالية ١٩٦٣ :

١ - تقرّ الايادات التقديرية الآتية من غير اشتراكات الدول الاعضاء ، ومجموعهم
١٥٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة ، على الوجه التالي :

دولارات الولايات المتحدة		الباب
		<u>الجزء الاول - الايادات الآتية من</u> <u>الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين</u>
	٩٦١٠١٦٠٠٠٠	١ - الايادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
٩٦١٠١٦٠٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء الاول
		<u>الجزء الثاني - الايادات الاخرى</u>
	١٠٦٧٨٤٦٧٠٠٠	٢ - الايادات الآتية من الاموال الخارجة عن الميزانية
	١٠٦٧٨٩٥٣٠٠٠	٣ - الايادات العامة
	١٠٦٣٠٠٠٦٠٠٠٠	٤ - بيع طوابع بريد الامم المتحدة
	٥٤١٦٠٠٠٠	٥ - المنشورات

(يتبع)

تابع الجدول السابق

دولارات الولايات المتحدة		الباب
		٦ - دائرة الزيارات ودائرة المفاعم والخدمات المتصلة بهـ
	٧٣١,٥٥٠٠٠	
٦٤١,٤٦٦,٥٠٠٠		مجموع اعتمادات الجزء الثاني
٥٠,٢٤٧,٥٠٠٠		المجموع العام

٢ - وتفيد الايرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين لحساب صندوق معادلة الضرائب وفقا لاحكام قرار الجمعية العامة رقم ٩٧٣ (الدورة ١٠) المتخذ في ١٥ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٥٥ ؛

٣ - ويجوز خصم النفقات المباشرة المتعلقة بادارة بريد الامم المتحدة ودائرة الزيارات ودائرة المفاعم والخدمات المتصلة بها وبيع المنشورات، والتي لم ترصد لها اعتمادات في الميزانية، من ايرادات هذه النشاطات +

الجلسة العامة (١٢٠)

٢٠ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦٢

جيم

تمويل اعتمادات السنة المالية ١٩٦٣

ان الجمعية العامة،

تقرر بالنسبة الى السنة المالية ١٩٦٣ ما يلي :

١ - تمول اعتمادات الميزانية التي يبلغ مجموعها ٩٣,٦٩١,١٠٠ دولارا من دولارات الولايات المتحدة، مضافا اليها اعتمادات عام ١٩٦٢ المعدلة والتي يبلغ مجموعها ٣,٦٧٣,٤٨٠ دولارا^(١)، وفقا للمادتين ٥ (١) و ٥ (٢) من نظام الامم المتحدة المالي، على الوجه التالي :

(١) انظر القرار ١٨٦٠ (الدورة ١٧) +

(أ) مبلغ ٦٠١٤٦٠٠٠ دولار ، من الإيرادات الآتية من غير الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين والمنصوص عليها في القرار بـ١٤٠٠٠ ؛

(ب) مبلغ ١٠٦١٦٠١١٢ دولار من رصيد فائض ميزانية السنة المالية ١٩٦١ ؛

(ج) مبلغ ١١٠٠٤٤٧٢ دولار من اشتراكات الدول الأعضاء الجديدة عن عامي ١٩٦١ و ١٩٦٢ ؛

(د) مبلغ ٨٩٠٤٠٦٠٤٤٦ دولار من اشتراكات الدول الأعضاء وفقا لقراري الجمعية العامة ١٦٩١ ألف (الدورة ١٦) و ١٨٧٠ (الدورة ١٧) المتخذين في ١٨ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦١ و ٢٠ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦٢ ؛

٢ - ويخصم من الاشتراكات الواجبة على الدول الأعضاء ما يلي :

(أ) نصيب كل منها في صندوق معادلة الضرائب ، مع مراعاة احكام قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (الدورة ١٠) المتخذ في ١٥ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٥٥ ، ويتكون مما يلي :

' ١ ' مبلغ ٩٠١٠١٠٠٠٠ دولار ، يمثل الإيرادات التقديرية الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين لعام ١٩٦٣ ؛

' ٢ ' مبلغ ٢٦٨٠٠٧٥ دولار ، يمثل فائض الإيرادات الفعلية الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين في عام ١٩٦١ على إيراداتها التقديرية ؛

(ب) المبالغ المقيدة لحسابها والآتية من نقل موجودات عصبة الأمم ، وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٥٠ (الدورة ٣) المتخذ في ١١ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٤٨ ؛

الجلسة العامة ١٢٠١

٢٠ كانون الاول (ديسمبر) ١٩٦٢

القرار ١٨٦٢ (الدورة ١٧)

النفقات الطارئة والاستثنائية للسنة المالية ١٩٦٣

ان الجمعية العامة ،

١ - تخول الأمين العام ان يقوم ، بعد نيله موافقة اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ، ومع مراعاة النظام المالي للأمم المتحدة واحكام الفقرة ٣ أدناه ، بعقد النفقات اللازمة